

116

PORTUGUÊS E LATIM: ORIGEM E EVOLUÇÃO. Daniel Zanchet da Rosa, Ismael Coutinho, Serafim da Silva Neto, Joaquim Câmara Mattoso Jr, Maria Cristina da Silva Martins (orient.) (UFRGS).

O presente texto tem por objetivo demonstrar como se deu a implantação do idioma latino na península ibérica e mostrar quais foram as principais mudanças ocorridas no léxico do latim ibérico a partir desta implantação. Essas mudanças, também conhecidas por Metaplasmos, demonstram com adequação a grande alteração vocabular sofrida por este “ramo” do latim vulgar, a qual foi plenamente baseada nas preferências lingüísticas que iam sendo escolhidas pelos falantes de latim na *Lusitania*, formando assim a língua portuguesa. Os Metaplasmos são facilmente comprovados, basta fazer uma breve análise fonética e morfológica do português para mapeá-los, pois trata-se de fenômenos extremamente sistemáticos, sendo obedecidos em todos os ambientes silábicos propícios para tal, quase que sem exceções. Com este trabalho, tem-se a intenção de reafirmar a forte ligação da língua portuguesa com o latim e demonstrar o quanto o conhecimento de latim auxilia para uma análise e compreensão mais profunda e precisa da língua portuguesa, assim como retomar o valor do estudo das línguas clássicas, tão ofuscado nos dias de hoje.